

# SCRIPTA

---

**Numéro Scripta :** 9742

**Auteur(s) :** Guillaume de Saint-Hilaire [particulier]

**Auteur(s) :** Nicolas de Vieux-Pont [particulier]

**Auteur(s) :** Robert, frère de Nicolas de Vieux-Pont [particulier]

**Bénéficiaire(s) :** La Hoguette, Saint-André-en-Gouffern (abbaye)

**Genre d'acte :** notice

**Authenticité :** non suspect

**Datation :** [1178-1200]

**Action juridique :** donation

**Description de l'original :** Chirographe (cyrographium)

**Langue du texte :** latin

Chirographe (cyrographium)

## Analyse

Guillaume de Saint-Hilaire, Nicolas de Vieux-Pont et son frère Robert donnent et concèdent aux moines de Saint-André-en-Gouffern toute la terre de Mesmouton que leur parents avaient donnée auxdits moines. Ils renoncent aux réclamations sur cette terre devant Guillaume Fitz Raoul, sénéchal de Normandie, aux assises de Falaise.

## Tableau de la tradition

### Original

A. Caen, Arch. dép. Calvados, H6699.

## Dissertation critique

Transcription : Tamiko Fournier-Fujimoto

Guillaume Fitz Raoul, sénéchal de Normandie, 1178-1200. Gautier, abbé de Saint-Jean de Falaise, 1177-1209.

Texte d'après A

Notum sit omnibus tam presentibus quam futuris quod Willelmus de Sancto Hilario et Nicholaus de Veteri Ponte et Robertus frater Nicholai dederunt et concesserunt monachis Sancti Andree in perpetuam elemosinam omnem terram de Mesmolton quam parentes eorum eidem ecclesie contulerant et omnem calumniam quam de ea fecerant dimisserunt et hoc coram Willelmo Radulfi filio, senescallo Normannie in asissis Falesie concesserunt et super altare Sancti Andree posuerunt. Si autem processu temporis evenerit ut aliqua calumnia de illa terra oriatur, supradictus Willelmus et Nicholaus et Robertus frater Nicholai illam per omnia defendent contra omnes homines et omnem omnino propulsabunt injuriam, ut illa predicta terra liberam et quietam monachis semper remaneat. Sciendum est etiam quod sepedicti Guillelmus et Nicholaus et Robertus pro hac donatione et concessione .XXXII. libras Andegavensium de substantia dominus Sancti Andree habuerunt. Testibus his, Galterio abbe Sancti Johannis de Falesia, Johanne archidiacono de Arenis, Johanne canonico de Belmes, Willelmo filio Radulfi, Ricardo Giffardo, Roberto de Capella vicecomite de Oximensi, Roberto Agno, Herberto de Argentomo, Roberto Sansone, Radulfo

de Perreriis, Ricardo de Magnavilla, Ogerio de Oistrehan, Tustino de Beucea, Roberto de Belleio, Willelmo de Sancto Silvino, et aliis.